

تولکین جہانگیر
ایستائبول

سندھ لک آئوہ سی
100 غروش
.....
پوستہ اجرتی
10 غروشدر

شہر امانتی محمد علی

نسخہ سی
10 غروش
.....
پوستہ اجرتی
40 پارہدر

شہر امانتی طرفندہ آبدہ بر نشر اولنور

(آرشی - و) لرده اصول وقاعده

محرری : قلندك خزنة اوراق مدرسی :
ف . دوشقر دوئیوس

جهتندن تدقیق ایله مشغول اولمشلردر . هازی فایول و بونک تشکیل ایندیکی (تدقیقات اداره مرکزی) اعضاسی بصورتله مهم خدمتلیرافاسنه موفق اولمشلردر . مأمورین عنصری نقطه نظر نجه بن بو ذواتک فکر لرینه اشتراك ایدر و بوراده یالکیز یکی قونولاجق اصول وقاعدلر مسألهسته حصرمقال ایدرم . یالکیز شوراسنی تکرار ایدرم ، که بر اصول وقاعدونی تطبیق ایتک او اصول وقاعدن دها اهمیتلیر .

آرشی - ولرده نوج دورلو مساعی :

بر اداره خدمتنده کوروله جک ایشلر نوج قسمه ایریلایلیر . بر طرفدن اوراق و وثایق اخذ و جمع اولونور . دیگر طرفدن توزیع و ارسال اولونور ؛ یعنی مکتوبلر کونده ریلیر ، تدقیق ایدیله جک اوراق احضار قبلور . الخ . بو ایکی دورلو ایش آده سنده - اخذ و توزیع خارجنده - بر نوجنجیسی وارد ، که بوده موجود قالان اوراقی طوبلامق ، اصول وقاعده ایله ترتیب و تنظیم ایتکدر . بونک ، دیگر ایکسینه نسبتله ، مشکل اولدینی آشکاردر .

بر ادارهده ایشلرک حسن جریانتی ، اوراقک صورت توزیعنه کوره تقدیر ایتک جهته تمایل اونمقدردر . مثلاً : استظام اداره یی اثبات ایچون ، رکاغندک بولونوب همان ابرازی ایسته نیلیر . بو کاغذ همان بولونوب ارايه ایدیلدیمی ؟ در حال اظهار ممنونیت اولونور . واقعا کاغذک قولایلقله بولونوب کوستریلیویرمسی ، اوراقک دقتله تنظیم و ترتیب ایدیلدیکنه دلالت اعتباریه شایان ممنونیتدر . لکن عجبا بواشی یاق ایچون صرف اولونان مساعی و زمان نقطه نظر ندن آقونومی به رعایت اولونمشمیدر ؛ اولوناماشمیدر ؛ بورالری جای سؤالدر . بر تشکیلاتده

انسانلر و اصول وقاعدلر

بز اوله بر زمانده یاشایورز ، که هر دورلو تشکیلات ایچون اصول وقاعدلر وضع و احداثی مودا اولمشدر . اکثریا تصرفدن ، بساطتدن ، مرکزیتدن ، تقبیلدن بحث ایدوب طور و بورلر . بناء علیه عمومی و خصوصی آرشی - ولرک دخی بونجود و اصلاحات تاثیر اندن خالی قلامه سی طبعی عد اولنور .

بن ، اداری تشکیلاتده یکی اصول وقاعدلر وضعنه طرفدار اولانلره تمایل ایسمده هر حالده تشکیلاتجه بالوجوه هر دورلو افراط و تفریطدن حذر اولونماسنی التزام ایتکدیم . علی الخصوص ، آرشی - ولرده اصول وقاعدلر وضعی و تشکیلاتک مهقانیک بر خاله کتیر یله سی صورتیه ایشلرک تکملنه خدمت ایدیله جکنه ذاهب اولوب کتیمیم .

چوق دفعه لر اونوتولور ، که اثنای بر اصول وقاعده اداره مزده بزای ایدیه یه کونوره یلمک ایچون ، آنجا یق اولنری تطبیق ایله مکلف طوتولان مأمورلرک وظیفه لرینی دقت و قناعتله ایفا ایتهلری لازمدر .

مختصص اصلاحات آدمایرینک ادارهده ساده لیک دوغری بابه جقلمی تعدیلات نه اولور سه اولسون ، کندیلری ایشده عامل مؤثر اولان مأمورلرک موقع و اهمیتنی خاطر ندن چیقار لرلر . حال بوکه بو عنصر ، اداره قواعدینک کافه سنه فاققدر .

ما کنه ، آل ایله چالیشانلرک رینه قائم اولایلیر . لکن برما کینستک درایت و لیاقتی هیچ بروقت زائد عد ایدیله مز . انکیز و آلمان محافظتده مسأله نی مجرد ایش اعتباریه محدود بر قعله نظر ندن تدقیق ایتدکاری حالده ، فرانسزلر هیأت مأموریه تودیع اولوناجق وظایف

کافی اولور . علی الخصوص اداره مأمورلرک آرد سنده نقل و بجایش و ترفیع و قوعی ، قبول و اتخاذ اولونان اصول و قواعدک عیناً دوام و محفوظیتی مستلزمدر .

نقل و بجایش و ترفیع ماده لری ایسه یالکیز برادرده منحصراً اولماق لازم کایر . بر مأمورک برادرده بر شعبه سند ایکن دیگر برادرلرک بوتون بوتون باشقا بر شعبه نه کجه سی ده وارد . برادرده نه قدر بوتونک ایسه مأمورلری ده او درجه چوق اولور و بویله برادرده دائماً یکی یکی مأمورلر آلاق ایشلره آلیشدر مقی ایجاب ایدر .

ثابت اصول و قاعدهلر موجود اولدینی تقدیرده ، یکی آنان مأمورلر ، ایلمک ملازمت دور سنده ، بونلری قولایجه ئو کره نیرلر ؛ و آز وقت ایچنده معاملات اداره یه آلیشدرق ایش کورمه یه باشلا یوریرلر .

یالکیز شوراسی محتاج دقت نظردر ، که قولونان اصول و قاعدهلر مجرد اصول و قاعده اولدقلری ایچون دکل . محضاً بونلرک دلائله مطلوب و ملزمز بولونان رغایه دخولی تأمینده دلائل ایتدیکی ایچون حائز اهمیتدر . یوقسه عکس حال غیر منطقی اولش اولور .

بر کاغدی ، وثیقہ یی تصنیف ایچون :

بر کاغدی تصنیف ایتک یعنی صیراسته قوعی ایچون اول امرده او کاغذک ماهیتی بیامک ایجاب ایدر . هر کاغذ ئوچ حالده خالی دکلدر : ذات ، مصلحت ، شکل . ایلمک مسأله کاغذک مرسل و یا مرسل الیهی کیم اولدینی بیامکدر . احتمال که مرسل و مرسل الیهی باشقا بر شخص ثالث موضوع مختدر که بو بر شخصیت معنویه اولایبایر ، برده عین ذاتک - بر قاچ صورته - بزمه مناسبدار اولق احتمالی ده موجوددر . بناء علیه مخبریمز دیمک اولان او ذاتک صنعت و مأموریتی نظر دقتده بولوندور مازم اقتضا ایدر . مرسلک مکتوباتنه قویدینی نومرورلده بزی علاقه دار ایتک لازم کایر . منتظم مخبره سی اولان ایکی مرکز و آژانس آرد سنده کی محررانده قولانیلان اوکی اشارتله هر ایکی اداره اوراق معاملاتده اهمیت حائزدر .

بر چوق منتظم قید و صیرادقترلری طر تولاجق اولورسه ، بونلرده تحریات یاهرق ایسته نین ایشه عائد قید و ویا اوراق بولوق یک قولای اولایبایر سده ، یکی اصول و قاعدهلر کورده تعدیلات یایلدینی تقدیرده بر چوق عملیهلره واقعا احتیاج مس ایدمگی شه سزدر .

بعضاً فضله فضله مصرقلرله کلفتلر اختیارنه و بالنتیجه اضراره محل قلامق ایچون برادرده یواشجه ایش کورولمه سی ملزم اولور . لکن اوراق تشکیلاتجه اکثریتله بو واقع دکلدر . حتی علی الاکثر اوراق تشکیلاتی آزمومالنی آداملره مودوع بولونقدهدر . فقط اداره ایشلرینه دائر معلومات کامله یله مجهز اولاماق یوزندن اوغرادقلری ضایعائک اهمیتنی آکلایوب تقدیر ایدن آمرلرده نوادر دندر .

آرشی - ورده اصول تنظیم

اداره مسأله سی بر صنعت ماهیتی آشددر . بونک ایچوندر که برادرلرک هرجه بنده بر اصول تنظیم وضعی مطلوبدر . هر دورلو ایشلره دائر محتویاتی بولونان و هر دورلو منابعدن کلوب چابوجاق مطالعه و تدقیق قولایبایدی برقی اقتضا ایدن اوراقک جمع و ترتیبی بوجهله داخلدر .

اوقاق برادرلرک بوایشلرله مشغول اولان تک بر آدام اولدقچه تشکیلاتک اهمیت محدود قالمق طبعیدر . علی الاطلاق ، ایش صاحی نلر اولوب ییتدیکنی ، نلر یاپوب یاهجفی و کندیسنه نلریز یلوب طرفندن نه جوابلر ویریلدیکنی از بره بیلدیکی جهته اوراق و محررات موجوده بر مراجعت مجبوریته یک نادر وقوعه کایر . لکن ایش فضله اولوبده اداره اموری برکشی برنه ایکی اوج یا زیاده شخصه مقتدر اولدینی در حال شرائط دکشیر . ایش بویله توسع ایدویرنجه مراقبه ایتک و اداره امورک اصول و قاعده تحتده جریاتی تأمین ایلمک ضروری اولور .

بر اداره توسع ایدنجه او ادارهلرک مأمورلری بری دیگرینک برنی طوباً بیاملیدر . شو حالده برادرلرک اوراق معاملاتنه واقف یالکیز برکشی بولونماسی غیر

دیگر برطرفندہ آلتان برکاغذک، وئسقه نک
مندرجانہ، مائلہ وقوف حاصل ایتمہ من مہمدر. بوبادہ
حاصل اولاجق معلومات [نہ؟ زردہ؟ نہ وقت؟]
سؤالرینہ جواب تشکیل ایتملیدر.

نہ؟ سؤالہ ویریلہ جک جواب ایشک خلاصہ سی دیمک
اولاجفندن. بونک افادہ حقیقت ایدہ جک درجہ دہ ایضاحی
طبعیدر. زیرا یالکیز مہمات ایلہ اکتفا ایدیلیرسہ
یاسیلاجق خلاصہ لر تردد لر تولید ایدہ. مثلاً : «یازی
ما کینہ لرینہ دائر» گلہ لرندن عبارت بر خلاصہ مہمدر
ویک چوق ترددی موجبدر. زیرا «یازی ما کینہ لرینہ
دائر» عبارہ سندن بر قاج دورلو معنارواحتیالار حقیقیاسیلیر.
بلکہ قولالامتی ایچون یازی ما کینہ سی سپارش ویریشدر.
یاخود یالکیز ما کینہ لر صامتی ایچون بر تکلیف واردر.
ویاخود یازی ما کینہ لرینک طرز اعمالہ دائر بعض
اشعارات وایضاحات اولور. بونک ایچون یازیلاجق
خلاصہ نک - اہامی ازالہ ایدہ جک - مہیتدہ اولماسی
شرطدر. شو حالہ ویریلن برکاغذ تحلیل ایدیلیرکن
ہم موضوع بحث ہم محروک نقطہ نظری کوز ٹوکنہ
کتیریلہ لیدر. بوندن صو کرادوشونولہ جک جہت :
زردہ ونہ وقت سؤالرینک جواب لیدر. یالکیز دقت
ایتملیدر، کہ متن مکتوبدہ کوسہ ریلہ جک زمان و محل
اشارت لری باشقادر؛ مکتوبک احتوا ابتدکی تاریخ ایلہ
محل ارسال ینہ باشقادر. بونلر بربرینہ قاریشدر بلنامالیدر.
ذاتاً بونلر مکتوب خارجندہ در.

ٹوچنچیس مکتوبک شکلی مسئلہ سیدر. بوندہ
آرانه جق اولان، مکتوبک ہانکی لساندہ یازیش
اولدینیدر. عین شکل وماہیتدہ یازیلیر بر طاقم مکتوبلر
واردر کہ - برات، ایستاتیق جدوللری فورمولی کی -
بونلری طرز تحریرلرینہ کوردہ تصنیف ایتمک ممکندر.
بونلرہ عین عنوانلر ویریلیر ونومرولری دہ قونور.

بورایہ قدر ویردیمکن ایضاحاتی خلاصہ ایتش اولمق
ایچون بروجہ آتی تابلوی یاللم :

1 آ 1 ام	1 آ 1 ام	1 آ 1 ام
1 2 صفت	1 2 صفت	1 2 صفت
1 3 اوصاف شخصیہ	1 3 اوصاف شخصیہ	1 3 اوصاف شخصیہ
1 - ذات	1 آ محرر، مرسل	1 آ محرر، مرسل
	1 ب مرسل ایلہ	1 ب مرسل ایلہ
	1 ث شخص ثالث	1 ث شخص ثالث
2 آ نقطۂ نظر	2 آ مأل	2 آ مأل
2 آ ذات مادہ	2 ب محل	2 ب محل
2 آ معاملہ یاخود خدمت	2 ث زمان	2 ث زمان
3 آ 1 لسان	3 آ 3 شیخی	3 آ 3 شیخی
3 آ 2 فورم ل	3 ب منشأ	3 ب منشأ
3 آ 3 اعمال صناعیہ	3 ث تاریخ ونومر و اشاراتی	3 ث تاریخ ونومر و اشاراتی

تصنیف اساسلری

شیعدی، بوتابلو مندرجانہ نظراً اوراق تصنیفی
ایچون بر قاج اساسدن مستفید اولایلیرز. مثلاً :
پوستہ - تاغراف - تلفون اداره سنک اعمالات صناعیہ
شعبہ سی الیوم اوتہدہ بریدہ یاپدیر قعدہ اولدینی انشات
مختلفہ عائد اوراق ووثائق بر آردہ بولوندرمایہ لزوم
کورورسہ بونلری محل انشات اعتباریلہ ترتیب ایتمہ سی
لازم کلیر. بنشاء علیہ 2 ب ترتیبی موجبہ تصنیفک
فائدہ سی درکاردر.

یالکیز شونی قبول ایتمک لازم کلیر، کہ برایشک
تحلیاندہ بردن زیادہ اساس عین زماندہ تصنیفدہ عامل
طوتولاماز. وبوصورتہ یایلان «باشلیجہ تصنیف» صایلیر.
بوندن باشقا یاسیلاجق و اساسی تصنیفہ یاردیمچی اولاجق
فہرس - یاخود فیش اصولیلہ تصنیفلرہ واردر کہ بونلردہ
تابلودہ محرر اساسلرک بردن ملہم اولارق وجودہ کلیر.
ہر حالہ بوتصنیفلرک ہر بری دہ تابلودہ یازیلی
اساسلردن اتحاق برینہ مستنداً یایلیر. مثلاً : باشلیجہ
تصنیف ایچون : ذات مادہ بہ کوردہ بر تصنیف وایکنچی
درجہ دہ فرع تصنیفلر ایچوندہ مکتوبلرک تاریخلری
اعتباریلہ بر تصنیف یایمق ممکن اولور.

برکتانجامدہ - اکثریارک آرائی یوزندن - باشلیجہ
تصنیف ایچون : برطرفدن کتابلرک - قطعہ سی اعتباریلہ -

اوراق مأمور لنگ معلوم انداز بولونما سیدر . بر تجارت
ایشده عین آدامله وقوعه کنن خبر دهه موضوع بحث ،
مواد تجاریه نیک صاتیسی اولور . ایش برتمهده عائد اولدی
تقدیرده ، اشیا مباحه سی . موضوع بحثی تشکیل ایدر .
کورولورور ، که ظاهرأ ماده وذات بر برندن غیر قابل
تفریق بر حالدهدر . بونک ایچون آرشیویست تردد و جیرتله
دوشمک اضطرار زنده قالیر . زیرا تجارتخانه صاحبک کندی
اوراق مأموریندن ایسته دیکی شی اساساً قاریشقی یعنی
متعدد آداملرک عین بر ماده یه دایر تجارت بره لر نی جمع و تصفیدر
بونده مشکاتی دفع ایتمش اولوق ایچون ایلمک یایلا جق شی
اول امرده موجود اوراقی ماده اعتبارله تصنیف ایدر بونک
اولمایدیر . بونکه بر کونا قاریشقی وقوعه محل قاناز
دوسیه نیک قسم اعظمی صاتیسه تعلق ایدر بونک ایچون ده
فرع دوسیه لرله - مشترکک اساسی القبا ترتیبی ایله
تنظیم ایدرک - تأمین مقصد قابل اولور . دیگر دوسیه لر
دیگر ماده لره کوره ترتیب اولونور ؛ و احتمال که عددأ
آرماز محدود قالیر . مع مایه هر دلر احتمال قارش
انتظام مالی تأمین ایچون دوسیه لرک کنارلرینه « صاتیس »
اشارتی قونولار ق دفع تردد اولونمق مشکل بر ایش
دکابر . بعضأ مأمورلر ، مکتوبلرک باشقلرنده کی مؤسسه
دامعاو قهر عا ندندن یا کبیلرلر . مثلاً : برکاغذک باشلغنده
(تجارتی ما کنه لر فایقه سی) عنوانی کورونجه در حال
بونی تجارتی ما کنه لر عائد بر دوسیه یه قویق صورتیه
بریا کلیشلق پایش اولابیلرلر . حال بوکه اوکاغذک
مندرجاتی باشقاما نیتده بر ایش ایچون اولور . بونک کی
خطا لرک انواعی واردر و بونلردن اجتناب ایدر بامک
آنجا ق دقتی اولوق و محله ایتمه مکه ممکن الحصولدر .

شیمدی فرض ایدم ، که (آ) نامنده بذات (ا)
ایچون معلومات المی ایچون (ب) یه مراجعت ایدیور
و بونی پائمانی ده محضاً کندی تجارتی اولان (ت) یه
بر خدمت ایفا سی مقصدینه مبتدیر . شوا حله خبره
واقعهده بر مرسل ایله اولور (یعنی آب) ، ث ایسه
شخص ثانی تمثیل و ارائه ایدر (یعنی آ ث) . (د)

تصنیفه مجبوریست حاصل اولور . دیگر طرفندن ده مؤلفارک
اسامیسه - یا خود - مندرجانه کوره فرع تصنیفلر یابیلر .
الحاصل یه اخطار اولونور ، که اوراقی کرک باشلیجه
تصنیف ایچون ، کرک دیگر فرع تصنیفلر ایچون بر
اصول وقاعده وضع و تطبیق اولوندقن سوکرا دخی ،
دیگر بعض ایکنجی در جده اصوللرله آریجه تصنیفلر
اجراسی جا زدر .

مع هذا بر مسأله یه عائد اوراق بر دوسیه تشکیل
ایتمکدن سوکرا ، ایلمک یایلا جق ایش : بونلری تاریخ
صیراسیه ترتیب ایلمک اولاجقدر . واقعا بونلر طبعی
و آشکار احوال بسطادن کورونوبور سده اوفق
اداره لرده مشکلا نه معروض قالدیغه شه ایدله مایدیر .

مثلاً : مؤسسات خصوصیهده باشلیجه تصنیف
شخص وذات اعتبارله یابیلوق معتاددر . آنجا ق مرور
زمان ایله بوذات و شخصه مستند دوسیه لرک ایش اعتبارله
تصنیق ایجاب ایدر سه اوراق مأموری اولان آدام او
دوسیه لرک هر برنده عین جنس امور و مساعی حقیقه کی
اوراق بر آرمه کتیرمک صورتیه یکدن « باشلیجه
دوسیه لر » وجوده کتیرمک مجبوریتمده قلا جقدر . ایسته
بوصورت تصنیف وجوده کلنجه مطلوب اولان برایش
ایچون اوراقدن معلومات اساسیه استخراج ایتمک آنجا ق
او اوراق مأمورینک وجود و حتمه مقتدر قالیر . اوفق
اداره لرده تاریخ اعتبارله اوراق و محررانک ترتیب و حفظی
اوتندن بری عادت اولاکشدر . ایسته بورا رده دخی ماده
اعتبارله دوسیه لر تشکیل لزومی کیتدیکه اربوب طور مقدهدر .
لکن اسکی اصولدن صرف نظر ایدیلر سه و تاریخ صیراسیه
تصنیف برینه ماده ، ایش اعتبارله تصنیفه قرار و بریلر سه
قاریشقی وقوعه کنن قطعاً امکان بولونماز .

تصنیفه قاریشقی و تعارض

تابلومزده کی تقسیمه نظر آنعارض و قاریشقی وقوعه کنن
اسانجی اورا شد بر مق لازم کایر . بونک ایچون بولوناجق
ایلمک سبب یک چوق کره لر ذات و شخص ایله ماده و یا
ایلمک برابر بور و دیکنه - یعنی آری غیر ای اولمادیغه

دخی موضوع بحث اولان ذات ماده دیمکدر . (یعنی ۲-آ-۲) .

ا اگر باشلیجه تصنیف اشخاصک اسامیی اعتبارله یابیلورسه کلن مکتوبک برصورتی (ب) نامنه بر دوسیه قونق ایجاب ایدر . ا کر ماده ، ایش باشلیجه تصنیفه اساس تشکیل ایدیورسه کاغذک بر قویسه سی اشخاصه مخصوص معلوماتی حاوی بر دوسیه یه یاخود - (د) یه مخصوص بر دوسیه کبرمک لازم کلیر . (ث) نامنه قید دفترنده یالکیز بر اشارت کفایت ایدر . شاید (ث) ایچون آیرنجیه بر دوسیه موجود ایسه اوکاده بر « فیش » قونور علی العموم بر شخص ثالث اسمی (باشلیجه تصنیفده) نظر دفته آلاز .

مکتوبلرک تصنیفده تاریخ صراسی قوللانیلرسه (۳ ث) ، ورود ایدن مکتوبلرک حاوی اولدقلری تاریخی یوقسه محل معینه وصول بولدقلری تاریخی نظر دفته آلدینی تعیین ایدلک مقتضیدر . مکتوبلرک حاوی اولدینی تاریخلر نظر دفته التقی لازم کلیرسه محذورلری واردر . زیر مکتوبلر بعضاً دیکر آشیری اوزاق یرلردن واسکی تاریخله کلیر . بونلریکی تاریخی قیدلردن صوکر ا داخل قید ایدیلنجه قاریشقلق ضروری قالیر . بونک ایچون بوکی مختار ائده اساس اولارق تاریخ وصولی نظر دفته التقی مرجحدر . ذاتاً بویله اوراقک معامله کورمه سی منشأ تاریخندن دکل وصولی تاریخندن باشلار . بر دوسیه ده اوراق مأخوذه تاریخ وصوللری صراسیله تصنیف اولونورسه بک اینی بیلنیرک ، دوسیه نیک صونکچیسینی تشکیل ایدن کاغذخارجدن گلش بر مکتوب ایسه الحاله هذیه جوابی یازیلماش دیمک اولور . بوصورته ده مکتوبلرک جوابلری یازیلوب یازیلادی قونترول ایدیلش اولور .

ایش ، ماده اعتبارله باشلیجه تصنیف

بالاده تعداد ایتدیگمز یا کلشلرک چوغی نوعاً بر سوء تصادف اثری عد اولونور . لیکن بعضلری ذات

وشخص اسملری ، بعضلری مکتوب تاریخلری نوزدهرینه تشکیل ایدیلش دوسیه لرک هیچ بر اصول وقاعدہ کوزه یلمکسزین آرشی - ولره ادحالی بک چوق خطالره سبیت ویره ییلیر . بو کون تماماً بووضعیتده بر چوق آرشی - ولره بولونما سی بزه طریق صوابی آریوب بواق ایچون اینی بر رهبر اولور .

بدیهیدر ، که مؤسسائده ماده ، اعتبارله دوسیه لر تشکیلنه احتیاج حس ایدیلش وایله یایلمشدر . فقط بو یایلیر کن آتیا ظهور ایدجک نتایج دوشونوله مشدر . بوکون آرتق ثابت اولمشدر ، که هر اداره ده اول بول نظر دفته آله حق شی : موضوع بحث اولاجق ماده ، ایشدر . شخص ، شکل ، محل وزمان ، ایسه ایکنجی درجه ده نظر دفته آلمش لازم کلیر . .

برادارنک معکس فعالیتتی اوراقی تشکیل ایتدیکنه کوره شیمیده ایکنجی بر پرنسیپه تماس ایده جکیز . بو پرنسیپ برنجینی قید ایدیه جکدر ، دیمک ایستهرز ، که باشلیجه اساس اولمق اوزره تصنیفده ماده - یاخود - ایش نقطه سی ترجیح ایتدیگملرک لازم کلیر . بو تصنیفک اشخاص اساسیله یایلاجق تصنیفلره نسبه چوق فائده لری واردر و مرجحدر .

برادارنک فعالیتلری نظارت و مراقبه سی آلتنده بولوندوران بذات - هر شعبه اداره نیک تفرعات امورینه واقف اولامایه جنی جهته - ایشلرک اینی کورولوب کورولمه دیکنی دوسیه لره مراجعتله آکلایه ییلیر . بویسه آنجا « ایش » لره دائر تشکیل اولونمش دوسیه لرک مطالعه سندن حاصل اولور . اسامینک الفبا ترتیبیه وجوده کتیریلش دوسیه لردن برشی آکلامق قابل اولماز .

ماحصل دوسیه لرک ، ایش اعتبارله تشکیلنده ، هم قونترول وظیفه سی کورمک تسهیلات مخصوصه سی واردر . هم مأمورین اداره نیک بودوسیه لری اوقومق صورتیه مسلکده یتشمه لرینه خدمت ایدیلش اولور . معناً ماده بواصول تصنیفک رحجانی مطلقدر . بونکله کنجیلرک ملازمت دوره لری ده قیصا التلمش اولور .

مالیه اعتباریله تصنیف اصلاری

ایش، ماده، اعتباریله تصنیف ایش درلو اولور:

- 1 - الفبای ترتیبی ایله 2 - الفبا ترتیبیله - نومرولی اولاراق - 3 - نومرو ترتیبیله - بر قاعدهیه تابع اولمقسن - 4 - الفبا ترتیبیله - بر قاعده تحتده اولاراق - 5 - بر قاعدهیه تابع ترتیب ایله .

آ - الفبا ترتیبی ایله پایلاجق تصنیف الک ساده تصنیفدر . بونک بوتون مأمورلر طرفدن آکلاشیلا - بیلیمک مزیتی واردر . هر ماده - یاخود - ایش بر ویا بر قاج کله ایله افاده ایدیه یله جکجه نظرآ تصنیفی اولکله ره کوره الفبا ترتیبیله یاپوریمک قولایدر .

بواصول کوچوک اداره لرده بک علمی و موافق ایه ده اوراق و ونایی جوق اولان اداره لرده مشکلاته معروض قالیر . باشلیجه مناسبترلک، برایشک - یاخود - ماده نیک بردن زیاده کله ایله افاده اولو نایلمه سیدر ، که تفصیلاته کیریشدکجه تراید ایتیمک محتملدر . فی الحقیقه ایشلر - یاخود - ماده لر تفصیلاته بوغولدکجه مشکلات آرتماق امکانشدردر .

آلمانیا و فلامنکده (اختراع براتی) اداره لرده ، براتلری صنف اعتباریله کوسه ریمک ایچون ، بدستوری تطبیقندن استفاده اولونور . بونده سکیز بیک اختراع فوسلی - یاخود - سرنامه سی موجوددر . تحریرات اجرایی لازم کلامجه بر الفبا ترتیبده پایلمش تابلویه مراجعت اولونور . بو تابلوده اوج بیک ایکی یوز اصل کله (یعنی بر نوعی افاده ایده جک) بولنور . هر صنف ایچون - وسطی اولاراق - دورت کله لازم دیمک اولور . فرانسه و انگلیز آنسیقلوه دبیری دلالتیه پایلان تدقیقنده ایستینان بر معلوماتی و بره یله جک اصل کله لرک دورت نهایت دورت بوجوق اولابیلدیکی آکلاشیلیمیشدر . آشکاردر ، که ایضاح و تفصیله کیریشدکجه دها جوق اصل کله لره احتیاج تحققی ایده جک و بوضورتله قاریشیق آرتوب اکیلمیه جکدر . مثلاً: بر تحریرات فیه لابوراتواری ایچون آلله جتی بر میقرو - سقوب ک مبالغه سی کیفیتی الفبا ترتیبیله پایلان بر رهبرده

بر قاج دورلو قید اولونمق ممکندر : آلات و ادوات ، مواد متنوعه ، لابوراتوار لوازمی ، مبالغات الخ الخ .

ب - بو محذوره میدان و برمه مک ایچون معین بر اصل کله ، قوللانمق ممکندر . شو تقدردده دوسه لرک الفبا ترتیبیله رقلا نمانسه و بونکده اصل کله لر الفبا ترتیبه کوره اولمانسه اعتنا قلینور . بوندن باشقه برده فهرست تنظیم اولونور ، که بونکله بر جوق اصل کله لر الفبا ترتیبیه یازیش و دوسه لرک نومرولر سده اشارت ایدیش اولور . فقط بواصول آنجاق اوراق محدود و مأموری ده تک بر کیشیدن عبارت اولدکجه ، قابل تطبیقدر . اما قضیه بر عکس ایه سی یعنی ایشلر جوق و مقیدلر متعدد ایه سی ، شمعی یه قدر پایلان تجربهلر دن آکلاشیلیمیشدر ، که اکثر قیودده تشوشات و مشکلات ظهور ایده جکندن مذکور اصولک تطبیقنده هر وقت عین صورتله استفاده اولوناماز . علی الخصوص الفبا ترتیبیه پایلان تصنیف بعضاً ایکی دوسه آراسه بر اوججیسنک ادخاله مساعد اولماز . بوکا بر چاره وارسه اوده شودر ، که هر ایکی دوسیه آره سند بر قاج نومرونی احتیاطاً آجق بر اقی مقصده خادم اولابیلر . لکن بوده موقت بر مدت ایچون فائده لیدر . یوقسه ار ویا کچ مادام که بیک بیک دوسهلر وجوده کتیر بیک و موجودلرک آرالینه ادخال ایتیمک ضرورتی واردر . ایلک محذوره چاره اولاراق آلان تدبیر احتیاطینک عاقبت حکمسنر قالماسی ، یعنی بوش بیراقیلان نومرولرک طولماسی خاطر دن جیقار یلماق لازم کایر . شو حالد بواصولکده عدم کفایتی محققدر .

ث - برده دوسیه سر لوحه لر ایچون الفبا صیراستی استعمالدن واز کچیمک و یا لکن هر بیک ماده نی ایشی بیک بر نومرو ایله قید ایتیمک ممکن اولابیلر . الفبا ترتیبیه وجوده کتیریه جک بر فهرسده ده اونومرولره اشارت اولونور . واقعا بواصول ساده لکله خوشه کیده ر . اوفاق بر اداره ده شایان توصیه دخی کورولور . لکن اوراق چوغالوب اداره توسع ایدنجه (آ و ب) قسه علر نده کوسه ریلدیکی وجه ایله مشکلات ظهور ایله میوریر .

ایچوک بعضاً بر دوسیهده موجود اولیان تفصیلات . ینہ
عین اساسی مادہیہ عائد دیگر بر دوسیهہ مراجعتہ
او کرہ نیلیر . خصوصاً کہ اوراق اداره سنده عمومی
و خصوصی دوسیهلر بولندیقی تقدردہ . بونلرک تور
افکارہ خادم اولایلمک ایچون یان یانہ طوطومالری شرطدر .
فرضا بر دوسیهہ مأمورین معاشربنہ دائر اوراقی ور دیگر
دوسیهده یالکز معاش تزلزلتنہ متعلق مخبراتی محتوی
بولندیقی تقدردہ اکثریت عظیمہ ایلہ ایجاب ایدہرک
بر معاش مسألهسی تدقیق ایدیلہ چکی زمان یالکز آنا
دوسیهہک دکل ، فرع دوسیهہک دخی تدقیقنه احتیاج
حصولہ کلیر . بو نقطہ نظاردن دوشونولونجه تبیین ایدہرک
صولک اصولک دخی مخذورلری یوق دکلدرد . بونک ایچون
بوندهده افراطہ کیمهہک مقتضی کورونور .

بر مثال ایلہ تثبیت حقیقت امتش اولیق ایچون آلمان
مهندساری جمعیتک بر فہرستی نظر امعاندن کچیردم :
ایلمک نظردہ آتیدہکی اصل کلہرلہ افادہ ایدیلش
بر تقسیمات کورورز :

اوتوموبیل : سرکی ؛ بروسہل .
» : سرکی ؛ فرانسه .
» : سرکی ؛ لوندرا .

بوکا : [اوتوموبیل ، سرکی ، پازس] عنوانی
بر فیش علاوہ ایدہجک اولورسہق بو فیش یوقاریکی
[اوتوموبیل ، سرکی ، فرانسه] فیشدن آیری برشی
اولمش اولور . بوندهده برخطا اولمش اولور . حالیوکه
داھا صریح یازمق نمکندرد . مثلاً : اوتوموبیل ؛ سرکی ؛
بلجیقا - بروسہل . معافیہ بومثالده مہمیت اولمایدغدن
تصحیح ایتک قولایدرد . لیکن بویلہ اوافق تفک خطالر
توالی ایدہرسہ بویوک یاکلشہلر و قاریشقلقلر وقوعی
محقق اولور کیدرد . حتی بونک ایچوندر ، کہ جمعیت
مذکورہ اصول مجوحت عنہی ترک و اھمال مجبوریتندہ قالمشدر .
بوندن ماعدا بردہ سرنامہلرک اوزایوب کیمہہسی ،
بناء علیہ فیشہلرک دخی مفصل یازباق مجبوریتی حصولہ
گلہہسی دہ محاذیر واقعہ جلہہسندرد .

ہیسنامہدہ بالتیجہ کوچدکلر کورونور . حتی اصل
کلہر فہرست نہ قدر مفصل اولورسہ اولسون مشکلاتہ
اوغراماقی محالدر . باخصوص کلہرک مجرب برطرزوشکدہ
استعمالبدن دولائی بعضاً بر معانیہ کلدیکی خالدہ بضادہ
باشقا برحکمکی مفید اولماسی نادرالوقوع دکلدرد . مثلاً :
دہمیر کلہسی برزہ تولوغ ، بر کیمیا کر ، بر طبیب ،
بر صنعتکار نظرندہ ہب باشقا باشقا فکرلر تولیدینہ
باعث اولور . کچیہ بویلہ کلہر بعض ادارہلردہ معین
برمعانیہ مختص اولور . مثلاً : بر مواد انشائیہ تاجردن
دہمیر کلہسنگ معنای معینی واردرد . تردہ محل یوقدر .
لیکن بونلرک نوع وجنسی تعدد ایتدیکہ برطاق علاوہلر
تعبیرلر قولانمق ایجاب ایدرد بودہ ایشلر جسامت کسب
ایتدیکہ آرتہ جغدن یک جوق کردرد مأمورلری تحمل
ایدہ مزلر .

بو مشکلاتک بر چارہ حلی واردرد . اودہ بویوک
سرنامہلری عنوانلری حائز اولان دوسیهلری ایکنجی
درجہدہ سروحلہرلہ ایرمقدرد . فرضا بر « ارضیات »
سروحسہسی آئندہکی دوسیهلرک برینہ « دہمیر » سرنامہسی
قوندیمی ؛ بونک ارضیات آنا دوسیهہنہ تعلق وارتباطی
شہہ کوتورمز .

د - بوسرنامہ اصولیلہ تصنیف اصول بسطینک
اک سادہ چھتی : بوندہ اصول وقاعدہ تحتندہ بر الفبا
ترتیبی قبول اولونماسیدرد . باشلی باشہ شمالی بر معنا
افادہ ایدہجک سرنامہلر بولونوب بر فہرس پاییلر
وبو فہرس الفبا ترتیبی ایلہ تنظیم اولونور . ہر بویوک
سرنامہک آئنہ یعنی ہی آنا دوسیهہک آئنہ فرع
دوسیهلر قونور بونلردہ عین الفبا ترتیبینہ تابع طوطولور .
بوصورتلہ نتائج آتیہہ وصول اولونور :

مأمورین : معاشات تزیلات
» بخایشلر ترقیعلر
» نقلار استغفار

بو اصولک فوائد مہمہسندن بری ، یکدیگریہ
علاقہدار اولان احوالک یان یانہ ارانہسیدر . بونک

و یرمک و فرع دوسیه لرده - نومرولرینه علاوه -
حرفلر اشارت ایتک الاموافق اولاید. مثلا « صناعی »
سر لوحه سنه : 6 رقی قونورسه ، (انشآت) 0 : 9
ومواد قسمته ده : 1 نومرو وضع اولونور . شو حالده
اعشاری اصول تعبیر اولونان بو یولده 691 نومروسی
وجوده ککش اولور . لکن بونده ده - بعض فائده
وقولایقلر اوقله برابر - یننه مشکلات وارد. حالبوکه
بر اداره نك اوراقی دیمک ، او اداره نك معکس فعالیت
جانلی تمثالی دیمکدر .

الحاصل هر اصولک بعض مخذولرلی وارد. هله
بعض ایشلرک زریه ادخال ایدیه جکینده دائماً تردد وقوع
بولدیغیندن دائماً بونلری تثبیت ایچون بر قسم مخصوص
تأسیس و کشادی مجبوری حصوله ککشدر . بو قسم
مخصوص « مختلف » عنوانی آلتینده در ، که هر هانکی
اصول ایله یاپیلاجق تصنیفه لزوم وفائده سی محققدر .
یالکیز بو عنوان آلتیده کی دوسیه لرک کینتکجه آرتوب
طوران مقداری آرقق بولکده هر هانکی بر اصول وقاعدینی
اشکال واهام ایتمکدن خالی قالمادیغنه پک بوبوک بر دلایلدر .

مترجمی : خ . ن

نه - ایشته ، بالاده کوسته ریلن ترتیلرده بالتجربه
وقوعی تعیین و تثبیت اولونان یالکیشلر وقاریشیقلرله محل
قالماق ایچون ، بر اصول وقاعده آلتیده اولارق تصنیف
قبول ایتک ضرورت قطعیه سی وارد. دیمک اولور ، که
مطلوب اولان اساس ماده لر نظر دفته آلته رق بر اصول
قبول ایتک لازمدر. بو اصول ایله فرع تقسباتی نومرولر
یاخود حرفلر و یاخود رموز و اشارتلر آلتیده کوسته ریمک
تمکن اولور . یالکیز تجربه شوراسنی کوسته ریمشدر ، که
نومرو ایله یاپیلان اشارتلر عبارتده حرفلردن یاخود - هم عبارت
و حروف هم رقیدن مرکب اشارات مختلفه مرجمدر.
حروف ایله اولان اصولده یعنی آب ث ... اصولده ،
فرع دوسیه لر آآ - آب - آت سوکرا آآآ . آآب -
آآت ... کبی تقسباته تابع طوتولور . لکن بونکده
یالکیشلره میدان وردیکی آکلاشیایور . حرفلر ورقلر
قاریشدر برقی یاپیلان تقسباتده مثلا : (23 آب ، 12
آت) عین خطالردن سالم دکلدرد .

صیرا ترتیبی ایله بر نومرو آلتیده یاپیلان تصنیفکده
علی الاطلاق هر ایکی نومرو آراسنه بکی دوسیه لر الحاق
احتمالندن دولایی - مشکلاته معروض قالدینی شک
وشبهدن وارسته در . بناء علیه آنا دوسیه لره نومرولر

